

Der Gerasdorfer GEMEINDEKURIER

Juni 2009

Die amtliche Monatszeitung der Stadtgemeinde Gerasdorf bei Wien



Festakt
27. Juni 2009
10:00 Uhr, vor dem Rathaus

10 Jahre
Stadterhebung

Welturaufführung Gerasdorf-Lied

Gesungen von den
Kindern der VS Oberlisse.
Platzkonzert inklusive.

Verleihung Ehren- bürgerschaften

Drei neue Ehrenbürger
werden von Bürgermei-
ster Vojta geehrt.

Ältester Gerasdorfer ist 105 Jahre alt

Franz Harrer feierte
Ende Mai seinen
105. Geburtstag.



10 Jahre Stadt

Gerasdorf bei Wien 1999 – 2009

Amtliche Termine:**Zeugnisverteilung und Schulschluss:**

3. Juli 2009

Sommerferien 2009:

4. Juli bis 6. September 2009

Schulbeginn 2009:

7. September 2009

**Rathaus
Bürgerservicezeiten**

Mo 8.00-11.45+13.00-15.30

Di 8.00-11.45

Mi 8.00-11.45+13.00-18.45

Do 8.00-11.45

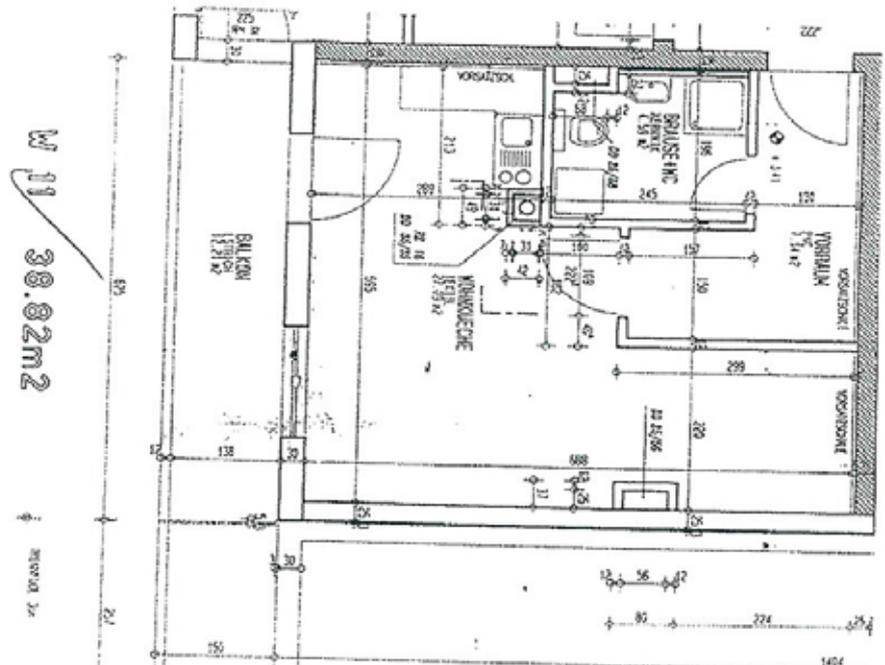
Fr 8.00-11.45

Rathaus KontaktRathaus Gerasdorf
Kirchengasse 2
2201 Gerasdorf bei Wien

Tel.: 02246/2272-0

rathaus@gerasdorf-wien.gv.atwww.gerasdorf.at**Impressum:**Der Gerasdorfer Gemeindegurrier.
Die amtliche Monatszeitung
der Stadtgemeinde
Gerasdorf bei WienAusgabe Juni 2009
45. Jahrgang, 6. StückHerausgeber, Verleger, Medien-
inhaber: Stadtgemeinde
Gerasdorf bei Wien,
Rathaus, Kirchengasse 2
2201 Gerasdorf bei WienFür den Inhalt verantwortlich:
Bgm. Mag. Alexander VojtaKontakt:
Druck: Atlas-Druck, Großbeers-
dorf, gedruckt auf chlorfrei
gebleichtem Papier.**Ärztewochenenddienste in
Gerasdorf: Juni 2009**

	DR. MESSNER	DR. LAHER	DR. BERTL
TELEFON	2449	2547	20302
ADRESSE	Schrödingerg.2/1	Haydnweg 40	VH Kapellerfeld
Juni	1., 13.-14., 20.-21.,	6.-7., 11.	27.-28.
URLAUB	--	12.6.-26.6.	

**Vergabe einer Wohnung im
Sozialzentrum: Kuhngasse 2/11**

■ Entsprechend den Grundsätzen für Wohnungsvergaben wird die Vergabe für die Seniorenwohnung in Gerasdorf bei Wien, Kuhngasse 2/11 **öffentlich ausgeschrieben**:

■ Die Wohnung besteht aus einer Wohnküche, Vorraum, Dusche mit WC und Balkon. Sie hat eine Wohnnutzfläche von 38,82 m². Die monatliche Belastung für Miete, Betriebs-, Heizkosten und Umsatzsteuer belaufen sich auf € 348,55. Die Wohnung ist bezugsfertig (Kautions 6 Monatsmieten) – wenn gewünscht möbliert.

■ Die Anträge sind **bis spätestens 29. Juni 09** mittels der im Rathaus (Zi 7) aufliegenden Formulare, einschließlich der erforderlichen Unterlagen während der Bürgerservicezeiten abzugeben.

**NÖ Bedarfs-
zuweisungen**

Beste Zusammenarbeit zw. LH Dr. Pröll u. Bgm. Alexander Vojta.

■ Das Land NÖ hat schriftlich bestätigt, dass die von Bgm Alexander Vojta beantragten Bedarfszuweisungen über 63.500 EUR von LH Dr. Pröll unterstützt werden.

*Sehr geehrte Gerasdorferin!
Sehr geehrter Gerasdorfer!*



**Ich lade Sie ein
zum Festakt am 27. Juni
um 10 Uhr vor dem Rathaus!**

Wir feiern 10 Jahre Stadterhebung.

Beim Festakt vor dem Rathaus wird Sie der 1. Gerasdorfer Musikverein mit einem Platzkonzert ab 9:30 Uhr empfangen. Hohe Gäste aus der Politik werden uns besuchen und einige Worte zu uns sprechen. Alle 3 Volksschulen und die Hauptschule Gerasdorf sind mit einem musikalischen Beitrag vertreten.

Welturaufführung Gerasdorf-Lied.

Aus Anlass der 10 Jahres Feier wurde das Gerasdorf-Lied komponiert. Die Welturaufführung wird im Rahmen des Festaktes stattfinden. Es spielt die Musikschule der Stadtgemeinde Gerasdorf. Gesungen wird das Lied von Alice Menta, begleitet vom Chor der Volksschule Oberlisse, den Gegikos.

Die erste Ehrenbürgerin von Gerasdorf.

Viele GerasdorferInnen machen sich um unsere Stadtgemeinde verdient. Für besondere Verdienste verleiht der Gemeinderat die Ehrenbürgerschaft. Bei der Übergabe der Urkunden an 3 verdiente Gerasdorfer wird auch die erste Ehrenbürgerin in der Geschichte unserer Gemeinde ausgezeichnet werden.

Ich freue mich, wenn Sie dabei sind!

**Ihr Bürgermeister
Mag. Alexander Vojta**

e-mail:
vojta@gerasdorf-wien.gv.at

**Reden wir
miteinander!**

Bürgermeister
Alexander Vojta

**Meine
Sprechstunden:
Mi 15 -18 Uhr
Sa 10 -12 Uhr**

Bitte um tel. Vor-
anmeldung unter
02246/2272-36
Fr. Schrenk



Seiten

- 2 Amtliches
- 3 Bürgermeister
- 4 Gesundheit
- 5 Rathaus intern
- 6 Wirtschaft
- 7 Betriebe,
Nahversorger
- 8 Werbung
- 9 Seyring
- 10,11 Ehrungen
- 12,13 Hilfe in Notfällen
- 14,15 Gerasdorf im Bild
- 16,17 Schulen
- 18,19 Veranstaltungen
- 20 Werbung
- 21 Sport
- 22 Gerasdorf in Kürze
- 23 Zum Schluss

**Aktion Blumenpartnerschaft.
Gerasdorf blüht auf!**

■ **Jeder kann mitmachen!** Helfen Sie der Gemeinde. Wenn Sie vor Ihrer Haustüre eine Grünfläche der Gemeinde haben und diese gestalten und pflegen wollen, melden Sie sich bis spätestens 19. Juni 2009 bei uns. Wir sorgen für die einheitliche Bepflanzung, Sie gießen „ihre Blumen“ als unser Partner. Kontakt: Martina Meyer, **Tel. 2272-24.**



Der Gerasdorfer Gesundheitszuschuss - 16 Vertragspartner

Die Inanspruchnahme des Gesundheitszuschusses ist bei nachstehenden Vertragspartnern möglich. Der Gesundheitszuschuss kann **nicht in bar eingelöst** werden.

Es ist mit dem jeweiligen Gesundheitsdienstleister im **vorhinein abzuklären** für welche Dienstleitungen der Gesundheitszuschuss in Anspruch genommen werden kann.

- **Al-Awami Dr. Mahdi**, Halbgasse 20 (Kap.), 0699/19225634
Internist, Facharzt für Innere Medizin, Angiologie und Gefäßkrankheiten
- **Blumenreich Marco**, Hauptstraße 2, Seyring, 0699/11688853
Heilmasseur, Gelenksbehandlung, Lymphdrainage, Fuß-Reflexzonenmassage
- **Fürtler Karin**, Gemeindweg 13a Haus 8, 02246/32136
Istitutions- und Bewusstseinstaining, Einklang mit dem Körper
- **Goll Isabell**, Westgasse 47, 0699/11660871
Erziehungskoaching, Energetiker, Sonderkindergartenpädagogin
- **Klarer Elisabeth**, Westgasse 10, 0676/5450936
Energetische Hilfestellung, Entspannung-Klangmassage, Bachblütenberatung ganzheitlicher-kinesologischer Energieausgleich
- **Klein Barbara**, Hauptstraße 6, Seyring, 0676/4828737
Farblichttherapie, Fußpunktstimulation, Blockadenabbau
- **Kremser Ingrid**, Halblehengasse 1a/Top7, 0699/15179656
Physiotherapeutin, Osteopatin, Orthopädie, Unfallchirurgie
- **Mischka Sigrid**, Blütengasse 53, 0650/6349970
Dipl. Entspannungstrainerin, Klangmassage, Raindrop- und Hot Stone Massage, Entspannungstraining
- **Nowak Gabriele**, Feldgasse 20a (Kap.), 0676/7002337
Energetik, Pranic Healing
- **Pamperl Maria**, Josef Böckgasse 40, 0676/5415890
Psychotherapeutin, Trauma, Ängste, Depressionen
- **Pelikan Dr. Helmut**, Roseggerweg 14, 02246/3902
Psychosomatische Energetik
- **Pisecky Mag. Andrea**, Stammersdorfer Straße 416, 0699/10602057
Lebens- u. Sozialberatung, Bioresonanz, Atem- und Energieübungen
- **Schnürl Karin**, Kuhngasse 8/2/3, 0650/6293456
Kinesiologie, Fünf Tibeter, Kinderbehandlungen
- **Soukup Karin**, Föhrengasse 87/1 (Kap.), 0664/2249159
Dipl. Klangtherapeutin, Energetische Klangbehandlung, Klang- und Fantasiereisen, Reiki
- **Winter Heidi**, Hoffmannweg 29, 0699/81917818
Lebens- und Sozialberatung, Familienaufstellung, Sexualberatung
- **Wolfsohn Susanne**, Dr. Josef Piringer Gasse 5, 0699/11721010
Dipl. Sozialpädagogin, Kunsttherapeutin i.A.u.S., systemische Erziehungsberatung

Unsere 2 neuen Fachärztinnen



Dr. Astrid Udvardi

Fachärztin für Haut- und Geschlechtskrankheiten

Wahlarztordination
Schrödingergasse 2/1
2201 Gerasdorf

Ordinationszeiten:

nur mit tel. Voranmeldung
unter **0681/104 732 92**

- Hauptberuflich bin ich an der Dermatologischen Abteilung des SMZ-Ost als Oberärztin tätig.



Dr. Gisela Kenda

Fachärztin für Kinder- und Jugendheilkunde

Wahlarztordination
Schillergasse 19
Kapellerfeld- Ost
2201 Gerasdorf bei Wien

Ordinationszeiten:

Dienstag: 16.30 - 18.30 Uhr
nur nach tel. Anmeldung
Tel: **0664/2058483**

Das Rathaus stellt sich vor: Team Grünraum



■ Das Team Grünraum wurde heuer als Teilbereich des Wirtschaftshofes neu organisiert. Es ist zuständig für:

...die Pflege des Straßenraumes (Gehsteige, Parkstreifen, Abstellflächen) inkl. Instandhaltung der Verkehrs- und Hinweiszeichen, Orientierungsbezeichnungen, Fahrbahnen der Gemeindestraßen und aller gemeindeeig. Grünflächen (Baum-, Rasen- und Zierflächenpflege), Winterdienst.

Das Motto für das Team lautet: **Gerasdorf blüht auf!**

v.l.n.r.: Eugen Bergsmann, Ilden Nurettin, Partieführer Wolfgang Schredl, Manfred Linder, Franz Bosits, Zorica Pavlovic, Christian Gratsch, Stjepan Knesevic, Johann Wührer.

Nächste Ausgabe:
Standes- u. Meldeamt,
Staatsbürgerschaft,
Schulen u. Kindergärten

Senioren Ausflug 09 zur NÖ Landesausstellung

■ **Abfahrt bei der jeweiligen Abfahrtsstelle um 8.00 Uhr** – nach Horn – Besuch der NÖ Landesausstellung im Kunsthau (Piaristenkloster), Thema: Gemeinsame Geschichte – Mittagessen – Gasthaus Liebitzmühle – Weiterfahrt nach Raabs – Besuch der NÖ Landesausstellung im Lindenhof, Thema: Gemeinsame Grenze – in Maissau zum Heurigen – **Rückkehr nach Gerasdorf um ca. 20.00 Uhr.** Kurzfristige Änderungen möglich.

■ Frauen über 55 Jahre und Männer über 60 Jahre, bzw. alle Gemeindebürger, die eine Pension beziehen, werden herzlich zur Teilnahme an diesem Ausflug eingeladen.

Taschengeld pro Person € 5,--.
Die Fahrtspesen werden von der Stadtgemeinde Gerasdorf übernommen.

■ Die **Anmeldungen** sind bis spätestens **Mi 19. August 2009** bei folgenden Stellen mit dem Anmeldechein abzugeben:

Peter Gratzl, Suengweg 4a,
Felicitas Früh, Halbleheng. 25,
Herwig Souczek, Blumeng. 22,
Erich Wachter, Bahnstr. 21/Seyring
Alfred Ehmoser, Brünnerstr. 130,
Rathaus Gerasdorf, Kircheng. 2.

■ **Abfahrtszeit** ist um **8.00 Uhr:**

Di 8.9.09 VBH Oberlisse
Mi 9.9.08 VBH Oberlisse
Do 10.9.09 Gasthaus Valuch
Mi 16.9.09 Gasthaus Föhrenhain
Mi 16.9.09 Musikschule Gerasdorf
Do 17.9.09 Volksheim Kapellerfeld

Anmeldeschein abschneiden und vorlegen!

Bitte max. 2 Personen mit Namen und Adresse pro Anmeldeformular angeben.

Ich(Wir) nehme(n) verbindlich am Seniorenausflug der Stadtgemeinde Gerasdorf bei Wien teil.

am Einstiegstelle: Personen:

Name: Adresse:

Name: Adresse:

Tel.Nr.

- | | | | |
|----------------------|--------|-----------------------------|-------------------------------|
| NÖ Landesausstellung | € 8,-- | <input type="checkbox"/> Ja | <input type="checkbox"/> Nein |
| mit eigener NÖ Card | € 7,-- | <input type="checkbox"/> Ja | <input type="checkbox"/> Nein |
| Führung Horn | € 2,-- | <input type="checkbox"/> Ja | <input type="checkbox"/> Nein |
| Führung Raabs | € 2,-- | <input type="checkbox"/> Ja | <input type="checkbox"/> Nein |

Näher zum Kunden durch perfektes Service und persönlichen Kontakt

Eibl & Wondrak – **DER Landtechnikprofi** in Ihrer Nähe

Eibl & Wondrak ist jedem Landwirt ein Begriff, wenn es um CLAAS Mähdrescher, Traktoren, Teleskoplader, Futtererntemaschinen und Ballenpressen geht. Seit über 70 Jahren ist Eibl & Wondrak als CLAAS Generalimporteur bekannt und ein Begriff in der Landtechnikbranche. Doch jetzt hat sich bei Eibl & Wondrak einiges geändert!

Mit dem 21. Februar 2009 hat sich bei Eibl & Wondrak tatsächlich viel geändert. Mit der Eröffnung der neuen und modernisierten Werkstätte in Gerasdorf rückt Eibl & Wondrak noch ein Stück näher zum Kunden.

„Zu den Qualitätsmaschinen von CLAAS und Tanco bieten wir unseren Kunden auch perfektes Service. Wir möchten DER verlässliche Landtechnikpartner in Ihrer Nähe sein!“ erklärt Geschäftsführerin Mag. Aline Eibl.

Moderne Profi-Werkstätte in Ihrer Nähe

Mit der modernisierten und ausgebauten Werkstätte in Gerasdorf sowie in den zwei weiteren Kompetenzzentren in Wels (OÖ) und Neudorf/Wildon (Stmk.) bietet Eibl & Wondrak Reparatur und Service für Traktoren und Landmaschinen aller Marken.

„Entweder bei uns in der Werkstätte oder mit den Service-Bussen direkt beim Landwirt am Hof stehen wir mit unserer erfahrenen Werkstättenmannschaft mit Rat und Tat zur Seite!“ fügt Mag. Aline Eibl hinzu.

Seit der Eröffnung der neuen Werkstätte bietet Eibl & Wondrak auch die §57a-Pickerlüberprüfung für Traktoren an, für die



es jetzt eine interessante Einführungsaktion gibt.

Verlässlichkeit und rasche Hilfe

Ein Merkmal von Eibl & Wondrak ist die rasche und unkomplizierte Hilfe während der Ernte durch den Eibl & Wondrak Erntedienst, den die Kunden besonders schätzen.

7 Tage die Woche sind sämtliche Ersatzteile für CLAAS Erntemaschinen in Gerasdorf abholbereit oder spätestens in 24 Stunden direkt am Hof des Kunden, genauso wie ein Service-Techniker, der das Problem rasch behebt und die Maschine wieder einwandfrei zum Laufen bringt, damit die Arbeit weitergehen kann.

Reichhaltiges Zubehör für alle Marken

Eibl & Wondrak vertreibt und repariert auch sämtliche Produkte aus dem

Walterscheid-Sortiment. In Gerasdorf sind verschiedene Typen von Gelenkwellen, Anhängerkupplungen, Oberlenker sowie Koppelteile wie Kugelhülsen, Fanglachsen usw. vorrätig, die zu allen Traktormarken und Geräten passen.

Das Original CLAAS Öl, das wie die Maschinen höchsten Qualitätsstandards entspricht, findet immer größeren Zuspruch bei all jenen Landwirten und Lohn-

unternehmern, die auf Qualität setzen und ein ruhiges Gewissen haben wollen, wenn es darum geht ihre Maschinen mit hochwertigem Öl vor Verschleiß und kostenintensiven Reparaturen zu bewahren.

Vorbeikommen und selbst überzeugen

„Ich lade alle Landwirte aus Gerasdorf und Umgebung recht herzlich ein, sich selbst ein Bild von unserem Kompetenzzentrum in Gerasdorf zu machen. Kommen Sie vorbei, lösen Sie Ihren Pickerl- und Service-Gutschein ein und überzeugen Sie sich davon, dass wir keine leeren Versprechungen machen, sondern DER Landtechnikbetrieb in Ihrer Nähe mit moderner Werkstätte und reichhaltigem Zubehörprogramm sind! Ich freue mich auf Ihren Besuch“, so Mag. Aline Eibl.

PICKERL-GUTSCHEIN

Kommen Sie mit Ihrem Traktor in die Eibl & Wondrak-Werkstätte zum Service. Wir SCHENKEN Ihnen die §57a-Pickerlüberprüfungskosten dazu! **Gültig für alle Traktormarken.**

35 € SPAREN*!



* exkl. Material, Preis exkl. MwSt., gültig bis 31.12.2009

Kompetenzzentrum Gerasdorf
 Hofstättenweg 2, 2201 Gerasdorf
 Tel. 01/250 68-0



Öffnungszeiten Bauernladen

■ Mitte April bis Ende Juni

Täglich geöffnet
7:00 bis 19:00 Uhr

■ Juli bis Dezember

Mittwoch bis Freitag
8:00 bis 18:00 Uhr
Samstag
8:00 bis 14:00 Uhr geöffnet

■ Hauptstraße 101

2201 Gerasdorf bei Wien

Tel.: 02246/2327

Fax: 02246/2327-15

e-mail: office@trimmel.cc

www.trimmel.cc

Ab Hof-Verkauf bei Familie Trimmel Spargel - Erdbeeren - Frischgemüse



Elfriede, Felix u. Andreas Trimmel mit Bgm. Alexander Vojta und dem Damen-Verkaufsteam im neu gestalteten Bauernladen

■ Täglich frisches Gemüse und saftiges Obst aus natürlicher, heimischer Landwirtschaft in Gerasdorf: Das alles gibt es bei Familie Trimmel auf der Hauptstraße 101. Derzeit ist Hochsaison: Es gibt bis Mitte Juni frischen Marchfeldspargel und bis Anfang Juli Erdbeeren

aus Gerasdorf. Danach ist bis Dezember frisches saisonales Obst und Gemüse angesagt.

■ Im neuen Bauernladen glänzen Obst und Gemüse in den blitzblanken Regalen noch viel schöner

und werden vor allem immer frisch vom Feld geliefert.

■ **Das Angebot ist vielfältig:** Frischgemüse wie Spargel, Zucchini, Salat, Gurken, Tomaten und Fisolen sind ebenso vertreten wie diverses Obst: Erdbeeren, Kirschen, Himbeeren, Äpfel, Ribisel, Marillen, Zwetschken und Birnen. Außerdem gibt es auch Freiland Eier, Honig, Obstsäfte, Weine und Brände.

■ **Hohe Qualität:** Der Betrieb der Familie Trimmel ist ein mit dem AMA-Gütesiegel ausgezeichnete landwirtschaftl. Betrieb, der auch Mitglied der Genußregion Marchfeld Spargel ist.

■ **Das Motto:** „Halte unser Klima rein, kauf Produkte unserer Gerasdorfer Bauern ein.“



Der neu gestaltete Bauernladen, Hauptstrasse 101, täglich geöffnet

... direkt vom Bauernhof
SPARGEL
täglich frisch gestochen
täglich geöffnet von 7-19 Uhr
ERDBEEREN
täglich frisch gepflückt
Trimmel
Marchfeldspargel · Erdbeeren · Feldgemüse
A-2201 Gerasdorf, Hauptstraße 101
Telefon +43 (0)2246/23 27, Fax DW15
mail: office@trimmel.cc, www.trimmel.cc

GAS – WASSER – HEIZUNG
SOLARTECHNIK – WÄRMEPUMPEN – BIOMASSE
R. ECKER GmbH
2120 WOLKERSDORF, Wiener Straße 2
Tel.: 02245/2697 Fax: 02245/4844
ecker@installationen.co.at

Ab sofort der Schlüsseldienst in ihrer Nähe



**Anfertigung von allen gängigen
Schlüsselprofilen und Autoschlüssel.**

**Montage von Balken- und Zusatzschlösser,
Schließanlagen, Sicherheitszylinder,
Scheren- und Fenstergitter uvm.**

Ing. Felix Krebs
Metallbau-Schlosserei
Brünnerstraße 194
2201 Gerasdorf bei Wien
neben HAAS-Pyramide

Tel. und Fax: 02246 / 20 914, Mobil: 0664 / 88 46 71 06
Mail: office@metall-bau.at, Homepage: www.metall-bau.at

Ihr Schlüsseldienst an der Brünnerstraße

GAS WASSER HEIZUNG

Alfred DUNGL

IHR INSTALLATEUR Der Mann für alle Fälle!

Kessel- u. Thermentausch

Pelletsheizung

Kaminsanierung

Solarenergie

Alternative Energie

Gartenbewässerungen

Brunnenpumpen

Gasprüfbefund nach § 12 NÖ GSG 2002

**24 Stunden
NOTDIENST**

Mobil: 0699-110 90 213

Tel.: 02246 / 4378 Fax: 02246 / 27738

2201 Seyring, Hauptstraße 32

Mail: alfred.dungl@inode.at



**Endlich
Daheim!**

Und entspannt zusehen,
wie die Familie wächst!

Reihenhäuser

2201 Gerasdorf, Dr. Erwin Ringel Platz

101 - 130 m² Wfl. Komplette unterkellert
inkl. Stellplätze oder Garage



IMMODIENST
...und Leistung wird bezahlt

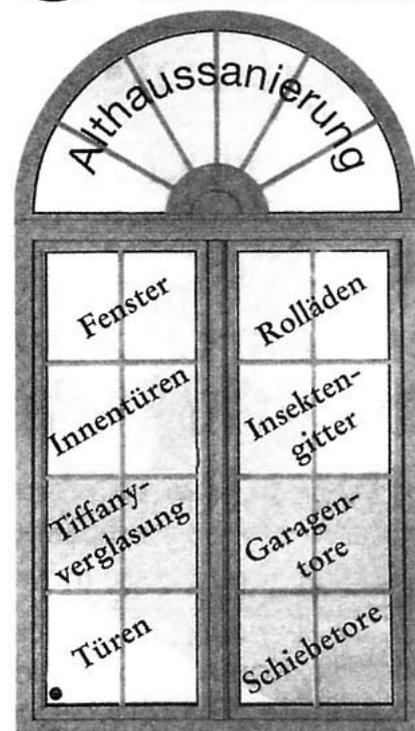
www.immodienst.at
01/273 12 641
service@immodienst.at

**Unterlagen
anfordern!**



GROSS

2201 Kapellerfeld, Lenaugasse 44,
☎ 02246/26 52 • Fax. 02246/20 610



Ob Sie einen Neubau planen oder einen Altbau renovieren wollen,
wir erstellen Ihnen gerne Offerte.
Unser Team berät Sie gerne. Wir sind für Sie da.

Gemeinde arbeitet an „Jahrhundertprojekt“ für Seyring: Analyse fertig. Fragebogen folgt. Auswertung im Sommer

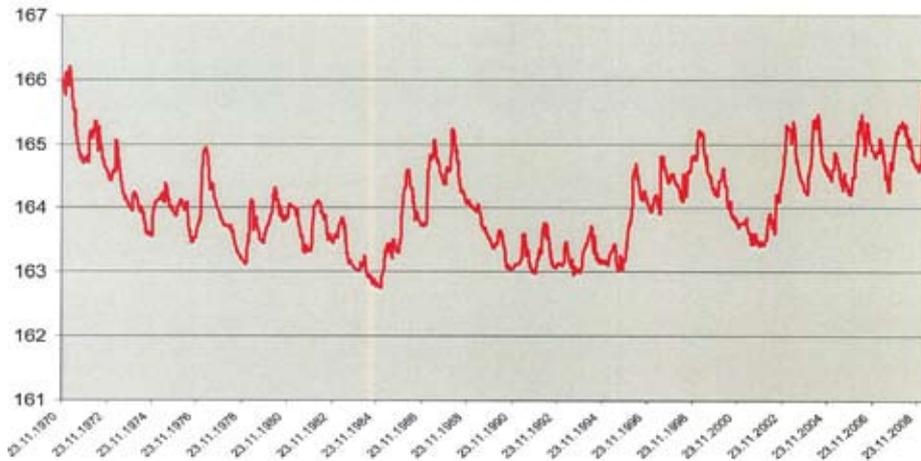
■ **Ergebnis eindeutig.** Die Niederschläge sind schuld am Hochwasser, das heuer so stark ausgefallen ist wie in den 70er Jahren (siehe Graphik unten). Es hilft nur eine Drainagierung in Kombination mit Brunnen, so DI Zimmermann.

■ **Schriftliche Detailinformationen** gibt es für alle Seyringer in den nächsten Tagen durch die Gemeinde. Angeschlossen ist ein Fragebogen, mit dem die exakte Evaluierung der betroffenen Gebäude als Basis für Maßnahmen erfolgt.



StR Toifelhardt, Kanalchef Bauer und Bgm. Vojta wollen rasche Lösung für Seyring.

Wasserstände 1970 - 2008



Der Wasserstand ist heuer 3 m höher gegenüber dem Tiefststand.

■ **Die konkreten Sanierungsmaßnahmen** werden im Juli/August zusammengestellt. Es geht um die technische u. rechtl. Umsetzbarkeit, Zeitplan und Kosten. Das Ergebnis wird allen betroffenen SeyringerInnen in einer Veranstaltung präsentiert.



- Sämtl. Baumeisterarbeiten
- Althausanierung
- Kellerbau
- Rohbauten
- Fassaden aller Art
- Rost- u. Holzschutzanstriche
- Terrassen und Gartenwege
- Sämtl. Renovierungsarbeiten

DIETZ & HOCHREITER

BAUMEISTERBETRIEB

GmbH

2201 Seyring, Wienerstraße 66, Eingang Feldgasse

Tel. 02246/277 21, Fax 02246/322 79

www.dietz-hochreiter.at

- **Kostenlose Fachberatung**
 - **Langjährige Erfahrung**
 - **Kein Auftrag ist uns zu klein**

Hohe Geburtstage Mai

Harrer Franz	105
Dollak Friedrich	88
Zwinger Juliane	88
Singer Johanna	86
Krasser Josef	86
Kutscha Maria	85
Smolik Margarete	85
Zamrzla Franz	85
Klöbl Karl	84
Sveda Leopoldine	84
Kaller Johann	84
Schlederer Angela	83
Toifelhardt Rosa	83
Guschlbauer Friedrich	82
Kössler Friedrich	82
Gelbmann Paul	82
Strelec Josefine	82
Balsam Kurt	82
Priester Theresia	81
Reisinger Gertrude	81
Weinhofer Rudolf	80
Rohlik Elfriede	80
Rettinger Hildegard	80
Stangl Maria	80
Wittmann Herta	80
Janisch Johanna	80
Stöger Anna	80
Trimmel Georg	80

*Diamantene Hochzeit***Hauser**

Franz und Hedwig 13.3.2009



Franz Harrer feierte seinen 105. Geburtstag.

*Goldene Hochzeit***Dirnberger**

Johann und Johanna 15.5.2009

Farkas

Johann und Magdalena 15.5.2009

Zaunscherb

Friedrich und Magdalena 27.5.2009

Hawlik

Leopold und Winfriede 29.5.2009



Ehepaar Farkas



Ehepaar Zaunscherb

In Gedenken an:

Blazsenak Heinz	geb. 1939	12.04.2009
Rychetsky Karl	geb. 1931	25.04.2009
Buchsbaum Theresia	geb. 1928	04.05.2009
Schwarz Maria	geb. 1933	06.05.2009
Braun Johann	geb. 1920	09.05.2009



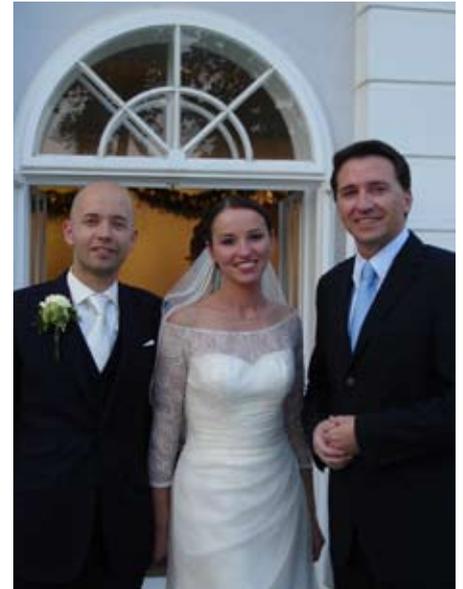
Rebecca Arnberger



Rene Ottet



Ehepaar Bobik



Ehepaar Veverka mit Bgm Vojta

Geburten

Vogler Verena	15. März 2009
Dungl Lena und Lukas	16. März 2009
Arnberger Rebecca	1. April 2009
Ottet Rene	2. April 2009
Wiesinger Jakob	23. April.2009
Strasser Felix	26. April 2009
Grimm Vivienne	1. Mai 2009



Vivienne Grimm



Felix Maximilian Strasser



Lukas und Lena Dungl



Verena Vogler

Rathaus Gerasdorf Bürgerservicezeiten

2201, Kirchengasse 2
Telefon 02246/2272

Mo	8.00 - 11.45 Uhr 13.00 - 15.30 Uhr
Di	8.00 - 11.45 Uhr
Mi	8.00 - 11.45 Uhr 13.00 - 18.45 Uhr
Do	8.00 - 11.45 Uhr
Fr	8.00 - 11.45 Uhr

Kindergärten

Kindergarten Oberlisse

Dir. Elisabeth Benc
Schulgasse 6
Tel. 02246/3108
e-mail: kindergarten.oberlisse@gerasdorf-wien.gv.at

Kindergarten Gerasdorf

Dir. Mag. Elisabeth Melichar
Kuhngasse 6
Tel. 02246/20440
e-mail: kindergarten.gerasdorf@gerasdorf-wien.gv.at

Kindergarten Kapellerfeld

Dir. Helga Schopf
Schillergasse 27
Tel. 02246/2947
e-mail: kindergarten.kapellerfeld@gerasdorf-wien.gv.at

Kindergarten Seyring

Dir. Gertrude Karl
Rechte Dorfstraße 38
Tel. 02246/80320
e-mail: kindergarten.seyring@gerasdorf-wien.gv.at

Pfarren

Röm. kath. Pfarre Gerasdorf

bei Wien, 2201, Kircheng. 1
Tel. 02246/2267, e-mail:
kanzlei@pfarre-gerasdorf.at

Röm. kath. Pfarre Seyring

2201 Gerasdorf bei Wien/
Seyring, Pfarrhof 1
Tel. 0650/24 82 996

Evangelische Kirche, 2201

Gerasdorf bei Wien,
Bachgasse 38, Kapellerfeld

Die wichtigsten Notfallnummern

Feuerwehr	122
Polizei	133
Rettung	144
Ärztenotdienst	141
Gasgebreehen (Wiengas)	01/128
Entgiftungszentrale	01/406 43 43 - 0
EVN Wasser/24-Stunden Hotline	02247/2800
Kanalgebreehen – Tel.Gemeinde	02246/2272
Kanalgebreehen – Tel.Polizei	05 9133 3224

Schulen

Hauptschule Gerasdorf, Dir. Herta Hrdlicka

2201 Gerasdorf bei Wien, Bahnstraße 26
Tel. 02246/2270, Fax. 02246/49705,
e-mail: hs.gerasdorf@noeschule.at, www.hsgerasdorf.ac.at

Volksschule Gerasdorf/Oberlisse, Dir. Elfriede Mollik

2201 Gerasdorf bei Wien, Schulgasse 10
Tel. 02246/3960, Fax 02246/39604
e-mail: 324041@noeschule.at

Volksschule Kapellerfeld, Dir. Herta Noidolt

2201 Gerasdorf bei Wien, Schillergasse 25
Tel. 02246/2940, Fax 02246/294020
e-mail: vs.kapellerfeld@noeschule.at

Volksschule Seyring, Dir. Hedwig Hafergut

2201 Gerasdorf bei Wien/Seyring, Schloßstraße 13
Tel. 02246/27656, Fax 02246/27656-20
e-mail: 324341@noeschule.at

Musikschule Gerasdorf, Dir. Mag. Karl Korak

2201 Gerasdorf bei Wien, Hauptstraße 28
Tel. 02246/28473
e-mail: musikschule.gerasdorf@aon.at

Horte

Hort Gerasdorf-Oberlisse, Obmann: Harald Wagner

2201 Gerasdorf bei Wien, Schulgasse 10
Tel. 02246/20111

Hort Kapellerfeld, Obmann: Alexander Lehner

2201 Gerasdorf bei Wien, Schillergasse 19
Tel. 02246/4939

Hort Seyring, Obfrau: Brigitte Groß

2201 Gerasdorf bei Wien/Seyring, Schloßstraße 13
Tel. 02246/32556
e-mail: hort-seyring@gmx.at www.hort-seyring.at

Gemeindeärztin

MR Dr. Johanna Schlederer

2201 Gerasdorf bei Wien, Hauptstraße 34
Tel. 0676 /55 62 533
Betreuung von Kindergärten, Schulen, der Gesunden
Gemeinde Gerasdorf und Totenbeschau

Praktische Ärzte

Dr. Adele Bertl

2201 Gerasdorf bei Wien,
Schillergasse 19
Volksheim Kapellerfeld
Tel. 02246/20302

Ordinationszeiten:

Mo 7.30 - 12.00 Uhr
Di 7.30 - 12.00 Uhr
Do 7.30 - 12 u. 16 - 18 Uhr
Fr 7.30 - 12.00 Uhr

Dr. Ulrike Laher

2201 Gerasdorf bei Wien/
Oberlisse, Haydnweg 40
Tel. 02246/2547

Ordinationszeiten:

Mo 8 - 10 u. 17 - 18 Uhr
Mi 8 - 11 Uhr
Do 8 - 11 Uhr
Fr 15 - 18 Uhr

Fachärzte

Dr. Mahdi Al-Awami Fachartz für Innere Medizin Wahlarzt

2201, Halbgasse 20 (Kap.)
Tel. 02246/28370
mobil: 0699/19225634

Ordinationszeiten:

Mo, Mi, Fr ab 15.30 Uhr,
nur mit tel. Voranmeldung

Dr. Gisela Kenda Fachärztin für Kinder- und Jugendheilkunde Wahlärztin

2201 Gerasdorf bei Wien/
Kapellerfeld, Schillergasse 19
Tel. 0664 2058483

Ordinationszeiten:

Dienstags : 16.30- 18.30 Uhr
nur mit tel. Voranmeldung!

Dr. Matthias Messner

2201 Gerasdorf bei Wien,
Schrödingergasse 2/1
Tel. 02246/2449

Ordinationszeiten:

Mo 8 - 13 Uhr
Di 8 - 11 u. 16.30 - 18.30 Uhr
Mi 8 - 12 u. 15 - 18 Uhr
Fr 8 - 11 Uhr

Seyring Hauptstr. 2:

Di 12 - 13 Uhr

Dr. Peter Ambrosch Wahlarzt

2201 Gerasdorf bei Wien/
Kapellerfeld, Roseng. 27-29,
Tel. 02246/3900

Ordinationszeiten:

Mo u. Fr 8.00 - 11.00 Uhr
Di 16.00 - 19.00 Uhr
Do 14.00 - 17.00 Uhr

Dr. Patrick Niederle Facharzt für Orthopädie Wahlarzt

2201, Schrödingergasse 2/2
Tel. 02246/20556
mobil: 0664/4608282

Ordinationszeiten:

Mo 8.30 - 17.30 Uhr
Do, Fr 16.00 - 18.00 Uhr
nur mit tel. Voranmeldung
Montag auch Akuttermine möglich

Dr. Astrid Udvardi Fachärztin für Haut- und Geschlechtskrankheiten Wahlärztin

2201 Gerasdorf bei Wien,
Schrödingergasse 2/1
Tel. 0681 104 732 92

Ordinationszeiten:

Mo + Do 16.00 - 20.00 Uhr
nur mit tel. Voranmeldung!

BH Wien-Umgebung

Außenstelle Gerasdorf

2201, Kuhngasse 2
Tel. 02246/4039
Öffnungszeiten:
Mo - Fr 8.00 - 12.00 Uhr
Di 16.00 - 19.00 Uhr

Stadt-Apotheke Gerasdorf

2201, Leopoldauer Straße 5
Tel. 02246/4495
e-mail: apo.gerasdorf@aon.at

Tierärzte

Mag. Ruth Streit

2201, Pauligasse 5
Tel. 02246/4929
Ordinationszeiten:
Mo 9.00 - 10.30 Uhr
+ 16.30 - 18.30 Uhr
Di 16.30 - 18.30 Uhr
Mi, Do u. Fr
9.00 - 10.30 Uhr
+ 16.30 - 18.30 Uhr
Sa 9.00 - 10.30 Uhr
In Notfällen:
Mobil 0676/3035510

Dr. Eduard Trimmel

2201, Kirchengasse 4
Mobil 0664/2018156
Ordinationszeiten:
Mi 17.00 - 18.00 Uhr
Fr 15.00 - 17.00 Uhr

Dipl.Tzt. Sabine Lehr- bauer

2201, Föhrengasse 12-14
Mobil 0664/3838218
e-mail: roter@a1.net
Ordinationszeiten: nach
telefonischer Vereinbarung

Zahnarzt

Dr. Marian Mazurowski

2201, Bahnstraße 43
Tel. 02246/2280
Ordinationszeiten:
Mo 14.00 - 19.00 Uhr
Di u. Do 8.00 - 11.00 Uhr u.
14.00 - 18.00 Uhr
Mi 7.00 - 12.00 Uhr

Konzert des Sängerbundes Dalibor Svytavy 25. und 26. April



Sängerbund Dalibor Svytavy.

■ Zum ersten Mal wurde heuer neben dem Konzert des Sängerbundes Dalibor Svytavy am Samstag, dem 25. April 2009 im Stadtsaal Gerasdorf, auch am Sonntag eine Messe in der Pfarrkirche in Gerasdorf gesungen. Nach den gelungenen Konzerten verabschiedete sich Bgm Alexander Vojta mit einer Sight-Seeing-Tour durch Gerasdorf und Wien.

Florianifeier der FF Seyring



1. R. v.l.n.r.: Dangel Jürgen, Bauer Georg, Spatt Robert, Bgm Vojta Alexander, 2. R. v.l.n.r.: Jiras Manfred, Wehofer Thomas, Körner Mathias, Wittmann Alexander, Körner Stefan, Putz Roman.



Bei der Florianifeier in Seyring, am 9. Mai 2009: EHBI Kurt Spatt, BI Karl Bauer, GR Brigitte Groß, Bgm Alexander Vojta, StR Alfred Kiesling vor dem Feuerwehrhaus.

Motorradweihe am Sportplatz Teichgasse



Hr. Hallas, VbGm Raub, Pfarrer Branco, Bgm Vojta bei der Motorradweihe am 26. April 2009.



Pfarrer Branco segnet die Biker.
Fotos: Johanna Helmer



BAUMEISTER SCHÜTZENHÖFER



Von A bis Z Ihr Partner rund ums Bauen.



- ◆ Planung
- ◆ Finanzierung
- ◆ Privat- und
- ◆ Gewerbeobjekte
- ◆ Komplettabwicklung aus einer Hand
- ◆ Energieausweis

Ing. Johann
Schützenhöfer
GmbH.

Linke Dorfstrasse 19
2201 Seyring
Tel: 02246/41 32
Fax: 02246/41 32-9

www.schuetzenhoefer.com

Florianifeier der **FF Gerasdorf**



Florianifeier in Gerasdorf, am 17. Mai 2009:
v.l.n.r.: HBI Franz Gilg, Bgm Alexander Vojta, Benedikt Kaller, Werner Klenk, Stefan Flandorfer, Roman Riedmüller, Siegfried Kutscha, Florian Kliner, Walter Wittmann, Michael Kramer, Ernest Vögerle (verdeckt), Benedikt Neumeyer.



1. R.: Richard Raicher, Georg Vogl, Martin Körbler, 2. R.: Peter Medelsky, Michael Medelsky, Thomas Gilg, Stefan Woitek, Alexander Wirth, 3. R.: VM Roman Wächter, Christian Dungal, Friedrich Salcak, Marvin Heinrich, Christoph Reiter.

Fahrsicherheits- training der **Red Biker**



GR Groß, Bgm Vojta, Vbgm Raub und StR Toifelhardt beim Fahrsicherheitstraining der Red Biker Gerasdorf am 25. April am Rübenplatz in Seyring.

Neumeister/ Böck im VBH Oberlisse



Lesung mit Brigitte Neumeister und Wolfgang Böck am 17. April 2009 im VBH Oberlisse.

Glas - Direkt - Perfekt

Neu- und Reparatur-
verglasung

Spiegel

Glastüren

www.bergsmannglas.at
BERGSMANN
GLAS
0699 11 95 53 73

Sicherheitsglas
Lackglas
Isolierglas

2201 Gerasdorf, Gerasdorferstraße 221
Glaseri-DirektService - keine fixen Öffnungszeiten

KOSMETIK-STUDIO
BRIGITTE

Brigitte Bruckner
Peter-Paulstraße 30, 2201 Gerasdorf
Tel. 02246/4908

Toller Erfolg der Hauptschule bei internationalem Wettbewerb - Känguru der Mathematik

■ Am 23. März 2009 nahm unsere Hauptschule am internationalen Wettbewerb „Känguru der Mathematik“ teil, an dem sich in ganz Österreich mehr als 188.000 Schülerinnen und Schüler beteiligten.

Hier die SiegerInnen der einzelnen Schulstufen:



Tolle Preise für die SiegerInnen.

■ 5. Schulstufe:

1. Vavra Lukas
2. Fellner Timna
3. Graff Kevin



■ 6. Schulstufe:

1. Mit 86,75 Punkten erreichte **Pia Fellner** Platz 20 von 5079 SchülerInnen ihrer Altersgruppe in ganz NÖ!

2. Hammerbacher Andreas
3. Koller Viktoria

■ 7. Schulstufe:

1. Haas Philipp
2. Ivanic Barbara
3. Berger Stefan

■ 8. Schulstufe:

1. Beisser Manuel
2. Zimmermann Jennifer
3. Feichtinger L.

Verein Hort Gerasdorf Oberlisse eine tierische Zukunft



Großes Thema „Tiere im Hort“.

■ Die tiergestützte Pädagogik steckt noch vielfach in den Kinderschuhen, obwohl man um die ausgleichende Wirkung von Tieren auf Menschen bzw. Kinder schon lange weiß. Auch in der pädagogischen Arbeit ist der Einsatz von Tieren eine große Bereicherung. Tiere helfen Kindern, auf ihre ganz eigene Art und Weise:

- sich wieder zu spüren,
- Rücksicht zu nehmen,
- eigenes Feingefühl trainieren,
- Ängste abzubauen,
- Neues zu lernen,
- sich zu öffnen und

- Kontakt mit der Umwelt aufzunehmen. Im Hort gibt es mehrere Pädagoginnen, die privat mit Hunden und/oder Therapiehunden arbeiten und mit diesen auch eine Therapiehundeausbildung absolviert haben. Auf dieser Basis soll nun die Idee ausgebaut werden, einen Therapiehund in den Hortalltag zu integrieren. Viele Ideen – auch andere Kleintiere sind denkbar -, viele Anregungen und Überlegungen gibt es. Wie das zu realisieren sein wird, wird die tierische Zukunft im neuen Hort Gerasdorf Oberlisse zeigen!

■ Wie im Vorjahr gibt es auch heuer wieder die Sommerbetreuung im Hort Gerasdorf. Auch Gastkinder werden auf Anfrage gerne betreut.

Kontakt: Tel. 02246/20111 oder hortleitung@hortgerasdorf.at

Kosten: € 75,- pro Woche inkl. Mittagessen und Jause.

Öffnungszeiten in den Ferien:
Mo - Fr: 7.30 - 16.30 Uhr

Traumberuf Bodyguard für den Bürgermeister



Schülerturnier in der VS Oberlisse.

■ **Jiu Jitsu - Crabbling:** Beim Schülerturnier in der Volksschule Oberlisse am 19. April kämpften 87 junge TeilnehmerInnen aus 7 Mannschaften gegeneinander. Die Mannschaft der Volksschule Oberlisse gewann 5 mal Gold, 7 mal Silber und 3 mal Bronze. In der Gesamtwertung belegten die von Bgm. Alexander Vojta ausgezeichneten SchülerInnen den 2. Platz. Ihr neuer Traumberuf: Bodyguard für den Bürgermeister.

Ferienbetreuung im Hort Seyring von 13.-31. Juli

■ Der Hort Seyring bietet für berufstätige Eltern eine Ferienbetreuung für ihre Kinder in den Wochen vom 13. Juli 2009 bis 31. Juli 2009 in der Zeit von 7.00 bis 18.00 Uhr an.

Anmeldung und Preisfrage: bei Hortleiterin Brigitta Rupprechter
Tel. 02246/32556 (zwischen 11.00 bis 17.00 Uhr).

Besuch der **Volksschule Seyring** im **Rathaus Gerasdorf**



Die 3 B der Volksschule Seyring beim Bürgermeister im Rathaus.

■ Die 3 B der VS Seyring hat im Sachunterricht nicht nur die Geschichte der Stadtgemeinde kennen gelernt, sondern auch erfahren, was alles erforderlich ist um das Leben in einer Stadt zu organisieren. Die Arbeit im Rathaus, die Aufgaben der Verwaltung, die Kompetenzen der Stadt- und Gemeinderäte und die vielen Aufgaben des Bürgermeisters wurden besprochen. Beim abschließenden Besuch im Rathaus konnte Demokratie live erlebt werden. Nach einer regen Diskussion konnte über einen Antrag abgestimmt werden. Die Kinder lernten zu akzeptieren, dass Mehrheiten auch dann anerkannt werden müssen, wenn sie nicht den eigenen Wünschen entsprechen. Eine sehr lehrreiche Stunde wird den Kindern in Erinnerung bleiben.

Volksschulkinderbewegungsprojekt UGOTCHI der **Sportunion Österreich** in der **Volksschule Oberlisse**



UGOTCHI begeistert mit spannenden Tests, Spielen und viel Action.

■ UGOTCHI ist ein spannendes Sammeln von Punkten für die Dauer von 4 Wochen mit dem Ziel, unsere Volksschulkinder zu mehr Bewegung und einem aktiven Lebensstil zu motivieren.

■ Am 5. Mai 2009 war es soweit: 240 Kinder der VS-Gerasdorf verbrachten gemeinsam mit dem UGOTCHI Küken den ganzen Vormittag lang mit Sport, Spiel und jeder Menge Spaß! Da übten sich kleine Zirkuskünstler in der Kunst des Jonglierens, mühten sich beim Sportstacking (Becherstapeln), genossen das Airtrack, unterhielten sich bei Lauf- und Geschicklichkeitsspielen mit Reifen, Sitzkissen, Pedalos und Sommerschiern und testeten ihre Reaktion mit dem TDS. Die Kinder waren bei jeder Station mit Begeisterung dabei! Betreut wurden sie von einem Team staatlich geprüfter SportjugendleiternInnen der Sportunion Österreich. Nähere Informationen erhalten Sie unter www.ugotchi.at.



Gemeinsam geht vieles leichter



Alle Kinder sind in Bewegung.

Balloon Records produziert CD für Gerasdorf-Lied

■ 20 Jahre Balloon Records

Sehr umfangreich nach 20 Jahren ist mittlerweile der Tätigkeitsbereich von Balloon Records.

Der Tonstudiobetrieb umfasst Musikproduktionen aller Art, Werbeproduktion (Jingles, Signations), Telefonanlagenvertonungen und Nachbearbeitungen (Restaurierung von altem Tonmaterial), weiters gibt es die Bereiche Musikverlag, Musikvertrieb und Management-/Bookingagentur, die für die Vermarktung von Künstlern und deren Tonträgern verantwortlich sind.

■ Gerasdorf Lied

Balloon Records hat in Zusammenarbeit mit Musikschuldirektor Mag. Karl Korak die Aufnahmen für das Gerasdorflied im eigenen Tonstudio professionell gestaltet. Zusätzlich sind auf der CD auch die Regenbogenkinder und eine Kurzansprache von Bürgermeister Mag. Alexander Vojta zu hören.

■ „B-Day Deluxe“

Mit dem spektakulärsten Dance Event des Jahres und einem unglaublichen Aufgebot an Top Acts feiert das seit 1989 in Gerasdorf ansässige österreichische Dance Label am 14. Juli in der Pyramide Vösendorf sein 20 jähriges Firmenjubiläum.

Mit dabei ist das „Who is Who“ der Club Szene. Unter den Headlinern finden sich unter anderem Cascada DJ Manian (Everytime We Touch), R.I.O feat Tony T. (Shine on), Darren Bailie of the Guru Josh Project (Infinity), der Star Deejay aus Italien Gabry Ponte, Finger & Kadel (Die mit dem roten Halsband), Shaun Baker, DJ MNS & E-Maxx, Gollum, Rene Rodriguez, Djane Hera Salinas, John Karen, Rocco & Bass-T, Alex Megane, Andrew Spencer, BangBros, Marco van Bassken, Jan Wayne, Aquagen, Dave Darell, Brooklyn Bounce, Discotronic, Dan Winter, 89ers, Heiko & Maiko uvm.

Durch den Abend führen die beiden Moderatoren Chris Antonio (Kronehit) und MC Rico (ATV).

Eine vielseitige Show mit riesiger LED Videowall, Show Dancers, Hot Gogos, Feuershow und Multicolour Lasershow garantieren „NONSTOP“ Entertainment ab 21:30 Uhr.

Als besondere Gratulantin aus einem ganz anderen Genre begrüßen wir Valerie.

www.valeriesajdik.com

Was hat die Amadeus Gewinnerin, die mit salonfähigem Pop wie „Tous les Jours“, „Mädchen“ und „Regen“ schon Verkaufs Charts Erfolge feiern konnte, mit Balloon Records gemeinsam?

Balloon Records Inhaber Thomas Jelinek hat die damals 14 jährige Valerie bei einem Bühnenspiel-Musical entdeckt und sie unterzeichnete Ihren ersten Plattenvertrag bei Balloon.

PULS 4.com
Hit FM präsentiert
TICKETINFO:
EVENT-SOLUTIONS/BDAY
SUN COMPANY
octicket.com
BALLOONRECORDS.COM

20 JAHRE BALLOON RECORDS
B-DAY DELUXE

DARREN BAILIE & SNAKEBYTE OF
THE GURU JOSH PROJECT
GABRY PONTE • R.I.O. LIVE
CASCADA DJ MANIAN

89ERS • FINGER & KADEL • ROCCO & BASS-T • SHAUN BAKER • DISCOTRONIC
GOLLUM • ANDREW SPENCER • AGUAGEN • ALEX MEGANE • HEIKO & MAIKO
MNS VS E-MAXX • BANGBROS • RENE RODRIGUEZZ • JAN WAYNE • UVM

14. JULI 2009
PYRAMIDE VÖSENDORF

OPEN DOORS 21:30 UHR
BALLOON RECORDS

SMS www.sms.at BACARDI YOU WANA FEEL IT RADIO ENERGY 104,2

Einladung zum **Schlusskonzert** der Musikschule

■ Am Freitag, dem 19. Juni 2009, findet um 16.00 Uhr, im Stadtsaal Gerasdorf, Hauptstraße 28, das Schlusskonzert der Musikschule Gerasdorf statt.

Wieder geht ein abwechslungsreiches und von vielen schönen musikalischen Projekten begleitetes Schuljahr zu Ende.

Die Darbietungen in unserem Konzert werden Ihnen, wie jedes Jahr, einen Einblick in unsere Arbeit geben und die Leistungen der Schüler ins entsprechende Licht rücken.



■ Wir hatten auch heuer wieder einige Gewinner beim niederösterreichischen Landeswettbewerb „Prima la Musica“.



Theres und Rosa Friesacher

Violine:

3. Preis:

Theres und Rosa Friesacher

1. Preis:

Christoph Böhm
Magdalena Rychetzky
Elena Illitsch
Muriel Wetter



Preisträger „Prima la Musica“

Klavier:

3. Preis:

Bernhard Schimkovitsch
William Catanescu

Klavierkonzert mit **Julius Horvath** am 8.7. im Kulturzentrum **Seyring**



Konzert mit Julius Horvath und Rita Nikodim am 8. Juli, 19.30.

■ Rita Nikodim, geb. in Wien studierte an der Uni f. Musik und darstellende Kunst in Wien. Sie sang und spielte diverse Hauptrollen an Häusern wie z.B. Salzburger Landestheater, Stadttheater Baden, Theater an der Wien.

Sie gehörte dem Ensemble der „Raimundspiele Gutenstein“ an. Weiters sang sie im Wiener und Klagenfurter Konzerthaus.

Seit Herbst 2007 ist sie Stimmbildnerin der Wiener Sängerknaben.

Ausflugsfahrt **Blockheide**

■ Der Pensionistenverein Gerasdorf-Ort fährt am **Samstag, dem 20. Juni 09** nach Gmünd-Blockheide & Zwettl. Wer hat Lust mit zu kommen?

Abfahrt:

Hotel Michael um 7.00 Uhr,
Gasthaus Valuch um 7.05 Uhr

Rückkehr: ca. 19.00 Uhr

Fahrpreis: EUR 18 /Person

Auskunft & Anmeldung:

Felicitas Früh, Tel 02246/27074
oder 0664/4634 666

Sommerkonzert am 28. Juni 09

■ Am Sonntag, dem 28. Juni, um 19.00 Uhr, im Volksbildungshaus Oberlisse, Stammersdorfer Strasse 354, singt der **Simmeringer Haidechor** sein Sommerkonzert, unter dem Motto: **Von „Josef Haydn“ über „My fair Lady“ bis heute.**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



Der Simmeringer Haidechor singt am 28. Juni im VBH Oberlisse.



www.abholmarkt.at

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag
8.00 - 18.00 Uhr

2201 Gerasdorf
Industriestr. 5

**AB WERKVERKAUF
FÜR JEDER-
MANN!**




Tolle Aktion für KINDER und JUGENDLICHE!

Von Juni bis September 2009 erhalten Kinder und Jugendliche einen Scooter, Fußball oder Volleyball.

Mehr dazu bei Ihrer Raiffeisenbank
Gerasdorf und Brünnerstraße -
Tel. Nr. 02246 33 34 bzw. 02246 32606.




Spenglererei - Dachdeckerei

Gasselstorfer
Ges.m.b.H.

**Spenglerarbeiten
Reparaturarbeiten
Rostschutzanstriche**

2201 Gerasdorf, Gerasdorfer Straße 217 u. Blumenweg 1a
Telefon 02246 / 22 40, Fax 02246 / 22 405



Schöbel Erdbewegungen

Aushub-Hausabbruch-Sickerschacht-Fundament Zaun-Künette-Stemmarbeiten-Parkplatz-Pool-Biotop-Erdfräsung-Rollrasen-Heckenschneiden-Rodung-Baumfällen usw.

Uns ist kein Baum zu hoch, keine Arbeit zu klein!

Ihr Baggerunternehmen



Kostenvoranschlag gratis
Vereinbaren Sie unverbindlich einen
Besichtigungstermin!

Wenn der Vater mit dem Sohne
Familienunternehmen seit fast 10 Jahren!
Schöbel Gerhard Waldgasse 54-58
2201 Gerasdorf bei Wien

www.eigenhaus.at Mail office@eigenhaus.at

Tel. 02246/3875 od. 0699/127 87 942



Föhrenhain: Sebastian Ostermann : Nordic Walking Junioren-B-Meister im Rudern Sport für Alle



Sebastian Ostermann, Alexander Gruber, Dinalie Karutnaratne, Christoph Krofitsch und Aran Leitner wurden 2008 für den 1. Wiener Ruderclub LIA Junioren-B-Meister im Vierer+ mit Steuerfrau.

■ Nordic Walking ist DER gesundheitsfördernde Sport für alle. Er löst Muskelverspannungen im Schulter- u. Nackenbereich und ist besonders für Personen mit Knie- und Rückenproblemen geeignet, auch bei Bandscheibenvorfall. Er verbessert die Herz-Kreislaufleistung, normalisiert den Blutdruck und ist auch zur Gewichtsreduktion optimal.

■ Um das alles zu nützen, treffen wir uns **jeden Mittwoch (bei Schönwetter) um 18.30 Uhr in der Schulgasse 10**, vor der Volksschule zum Walken.

■ **Anmeldung** bei Anna Kiesling, Nordic Walking Trainerin, Tel. 0664/3307087

Gerasdorfer Kleinanzeigen

Tagesmutter in Kapellerfeld hat noch Plätze frei.
Tel. 0650/4628063

Suchen für unsere 2-jähr. Zwillingmädchen **Leihoma** (und Leihopa) 1x wöchentl. in Oberlisse.
Tel. 0660/3440212

Zuverlässige, ordnungsliebende und verantwortungsbewusste **Haushälterin** für 3 bzw. 5 Tage/Woche, ganztags in Gerasdorf und Stammersdorf gesucht.
Tel. 0664/501 1971

zu verkaufen: Mercedes SLK 200 Kompressor, Bj. 3/2001, 83.000km, 163 PS, Pickerl bis 3/2010, VB € 13.500,--.
Tel. 0676/7920590

GerasdorferInnen können Kleinanzeigen gratis im Gemeindekurier schalten.
Per email an: schrenk@gerasdorf-wien.gv.at

Westkap Tennis Kapellerfeld Tenniscamp und Kindertennis

■ **Tenniscamps**
Westkap Tennis Kapellerfeld veranstaltet auch heuer in den Sommerferien wieder 2 Tenniscamps für Kinder u. Jugendliche:

6.7. - 10.7.2009, 9.00 - 15.00 Uhr
31.8. - 4.9.2009, 9.00 - 15.00 Uhr

Die Kosten betragen € 155,-- pro Teilnehmer inklusive Mittagessen, Getränke, Jugendtrainer, Betreuung und Abschlussturnier mit schönen Preisen.

■ **Kindertennis** in den Sommerferien gibt es **jeden Dienstag, 9.00 - 11.00 Uhr** ein Kindertreff, das von unseren Westkap-Damen u. Trainern betreut wird. Schon unsere ganz Kleinen sind hier willkommen (ab 5 J.). Schläger und Bälle werden zur Verfügung gestellt. Teilnahmegebühr ist € 4,- pro Kind inkl. Getränk.

■ **Jugendtraining**
Wir wollen auch nochmals auf unserer beliebtes und kostengünstiges Jugendtraining hinweisen. Kinder und Jugendliche ab 5 Jahren werden hier von geprüften Trainern in Kleingruppen trainiert.

■ Für **Infos** und Vorreservierungen zur familiären Westkap-Tennisanlage surft doch auf unsere Homepage www.westkap.at oder ruft an unter **Tel. 0699/1947 1601 (Ronny Joch, Obmann)**, schreibt uns eine E-Mail an westkap@gmail.com oder schaut einfach in Kapellerfeld, in der Westgasse 67a vorbei.





4. Seyringer Dorf Arena Lauf

2. Juli 2009

Beginn: 17:00 Uhr

für Kinder und Jugendliche

Der „Seyringer Dorf Arena Lauf“ ist bewusst als Kinder- und Jugendveranstaltung konzipiert. Die Distanzen aller Klassen wurden sportlich angesetzt, sind aber dem Alter der Kinder angepasst und dadurch auch von jedem Kind zu bewältigen.

Die **Voranmeldung** zum Seyringer Dorf Arena Lauf erfolgt ab 1. Juni 2009 unter

<http://www.dorfarenalauf.airwave.at/>

Schriftliche Anmeldungen können ab 2. Juni in der **VOLKSBANK Seyring** abgegeben werden. Die Anmeldeformulare liegen dort auf.

Die Anmeldegebühr von 2€ ist bei der **Startnummernabholung** zu entrichten.

Klasseneinteilung und Startzeiten

Klasse	Jahrgang	Zeit	Strecke
Kindergartenkinder	alle Kindergartenkinder	17:00	1 kleine Runde 460m
Schüler U8 Schüler U10	2002 und 2003 2000 und 2001	17:10	1 Runde 750m
Schüler U12 Schüler U14	1998 und 1999 1996 und 1997	17:20	2 Runden 1500m
Schüler U16	1994 und 1995	17:30	2 Runden 1500m

Mädchen und Buben werden getrennt gewertet. Die Siegerehrung findet ab 18:30 im Start- und Zielbereich statt.

Startnummernausgabe

Die **Startnummernausgabe** und **Nachmeldung** finden am 1. Juli von 17:00 - 19:00, sowie am 2. Juli von 15:00 - 16:00 im Start- und Zielbereich - vor dem Kindergarten Seyring - statt. Im Sinne der Organisationsvereinfachung wird gebeten, die Startnummern bereits am 1. Juli abzuholen.

Neben dem Startpräsent für alle vorangemeldeten Starter gibt es auch heuer wieder die Urkunde mit persönlichem Zielphoto.

Informationen zum Vorbereitungstraining auf unserer homepage: <http://www.dorfarenalauf.airwave.at>



Tauchclub Sea-Diver



Beim Säubern des Badeteiches.

■ Im Jahr 2007 entschlossen wir uns dazu, einen eigenen Tauchverein in Gerasdorf zu gründen. Dank unseres Bürgermeisters können wir diesen außerhalb der Badesaison taucherisch nutzen, um Spästauchgänge sowie Reinigungstauchgänge durchzuführen.

■ Unser Verein zählt mittlerweile 27 Mitglieder. Mehr Informationen sind auf unserer Homepage zu sehen: <http://www.sea-diver.at>.

Gerasdorf in Kürze

■ **LH Dr. Erwin Pröll** läßt das Anschreiben von Bgm. Alexander Vojta wegen illegaler LKW-Raststätten- Bautätigkeiten der ASFINAG von der BH Gänserndorf prüfen.

■ **Das VBH Oberlisse** wird nun verbindlich in den Sommermonaten Juli bis Sept. renoviert. Sanitäranlagen und Verglasung werden erneuert, ebenso kommt ein Lift beim Eingang.

■ **Ein Arzt mit Kassenvertrag** für die Bevölkerung von Föhrenhain und Seyring wurde von Bgm. Alexander Vojta beim Obmann der NÖGKK beantragt.

■ **SV Gerasdorf-Stammersdorf** hat sich den Klassenerhalt gesichert und spielt auch in der Saison 2009/2010 weiter in der Wiener Liga.

Bauspenglerei

Rostschutzanstrich

Flachdachausbau - Isolierungen

Tel. 0699/108 98 367

www.spenglerei-tax.at



LKW-Raststation: Frau Minister Doris Bures macht Gerasdorf Hoffnung. Neue UVP nicht ausgeschlossen.

■ Antworten des BMVIT bestätigen Rechtsansicht von Gerasdorf: Demnach wurde ein negativer UVP-Feststellungsbescheid für eine LKW-Raststätte mit 8,5 ha erlassen. Die Baufirma Bonaventura verheimlicht aber, dass das neue Projekt mind. 13,7 ha groß ist, denn: Brücke, Zu- und Abfahrten sind ebenfalls Bestandteil der LKW-Raststätte (siehe Brief unten).

■ Gerasdorf ergreift rechtliche Schritte: Das UVP-geprüfte Projekt ist ein anderes, als das derzeit in Bau befindliche. Die Gemeinde Gerasdorf hat daher in den letzten Tagen bei der BH Gänserndorf, beim Land NÖ, beim BMVIT und gegenüber der Volksanwaltschaft alle Rechte eingeklagt und verlangt ein neues UVP-Verfahren. Und: Keine LKW-Raststation neben Kapellerfeld!



Bundesministerin Doris Bures sagt: Neue UVP bei wesentl. Projektänderung erforderlich.

Brief v. Minister Doris Bures an Bgm. Vojta: Unterstützung für Kapellerfeld

Sehr geehrter Herr Bürgermeister! Wien, am 11. Mai 2009

In Beantwortung Ihres e-mails vom 23. April 2009 erlaube ich mir, Ihnen den wesentlichen Inhalt meines Schreibens an LHStv. Dr. Leitner zur Kenntnis zu bringen:..**Da diese Raststätte eine Fläche von mehr als 5 ha in Anspruch nimmt, ist sie nicht von der UVP-Pflicht...ex lege ausgenommen.** Verkehrsflächen, insbesondere Zu- und Abfahrten...sind Bestandteile der Bundesstraßen (§ 3 BStG). Weiters ist...zu folgern, dass diese Zu- und Abfahrten ... Raststättenbestandteile sind. Das angesprochene Brückenbauwerk ...ist...Bestandteil des Raststättenprojektes. Das Raststättenprojekt wurde einem Feststellungsverfahren gem. §24 UVP-G unterzogen. **Sollte tatsächlich das Projekt jedoch eine wesentliche Änderung erfahren**, wurde die Projektwerberin bereits seitens meiner Fachabteilung darauf hingewiesen, dass in diesem Falle ein **neuer Antrag auf Einleitung eines Feststellungsverfahrens gem. §24UVP-G beim BMVIT einzubringen** ist.

Ich hoffe, sehr geehrter Herr Bürgermeister, Sie hiermit über den Stand der Dinge informiert zu haben und verbleibe mit freundlichen Grüßen, Bundesministerin Doris Bures

Bürgermeister sponsert auch Ihr Grätzfest



Der Auerbachweg machte den Anfang und wurde von Bgm. Alexander Vojta besucht.

■ Oberlisse, Auerbachweg: Auf Initiative von Hermi und Willi Bayer fand Anfang Mai im Auerbachweg ein Grätzfest statt. Von 15 Uhr bis spät nach Mitternacht plauderten die Anrainer miteinander. Wenn auch Sie im Sommer ein Straßenfest, Grätzfest oder ähnliches planen: Der Bürgermeister spendet Ihnen 2 Tragerln/Kisten alkoholfreie Getränke. Wenn es sich ausgeht, schaut Bgm. Alexander Vojta persönlich vorbei. **Kontakt: Team Gerasdorf, Fr. Kim Skorne, Tel. 2272**

Das alte Postamt steht nicht mehr



■ **Neubau beginnt. Fertigstellung im Herbst.** Das alte Postamt ist bereits abgerissen und in wenigen Wochen beginnt der Neubau. Gerasdorf kann sich freuen: Dieses Bauwerk ist eines der letzten neuen Postämter in Österreich. Und: Es ist sinnvoll!

Redaktionsschluss und Anzeigenschluss für den nächsten Gemeindegüter:
Montag, 15. Juni 2009

Nächste Ausgabe des Gemeindegüters erscheint Anfang Juli



Bei uns ist immer etwas los!

GERASDORF *bei Wien*

Veranstaltungen Juni 2009

19.6.	16.00	Schlusskonzert der Musikschule	Stadtsaal
20.6.	15.00	SPÖ - Spielefest	vor der Volksschule Oberlisse
20.6.	19.00	Theater v. d. Schloss - Pension Schöllner	vor dem Kulturzentrum Seyring
21.6.	10.15	Kindersegen anschl. Fest im Pfarrhof	Kirche Seyring
21.6.	17.00	Theater v. d. Schloss - Pension Schöllner	vor dem Kulturzentrum Seyring
25.6.		Kindermusical „Aquarellius“	Volksschule Seyring
27.6.	10.00	Festakt „10 Jahre Stadterhebung“	am Platz vor dem Rathaus
27.6.	19.30	Sonnwendfeier	Schlosspark Seyring
28.6.	10.15	Peter Paul Fest mit Kindersegen	Kirche Gerasdorf
28.6.	19.00	Konzert d. Simmeringer Haidechors	Volksbildungshaus Oberlisse

Veranstaltungen Juli 2009

2.7.	17.00	Dorfarenalauf	Stadtkern Seyring
3.7.	19.30	Musical	Volksschule Seyring
4.7.	19.30	Musical	Volksschule Seyring
4.7.		Reinwald/Göschl-Gedenkturnier	Sportplatz Seyring
5.7.	10.15	hl. Messe mit Kindersegen, anschl. Mittagstisch und Fest für Kinder	Pfarrhof Seyring
8.7.	19.30	Klavierkonzert mit Julius Horvath	Kulturzentrum Seyring
10.7.	19.30	Musical	Volksschule Seyring
11.7.	19.30	Musical	Volksschule Seyring
12.7.	16.00	Pfarrheuriger	Kirche Oberlisse
18.7.	14.00	Pfarrheuriger	Pfarrhofgarten Seyring

Schau rein bei:
www.gerasdorf.at

